

Gemeinde: \_\_\_\_\_ Paroisse: \_\_\_\_\_ Canton: \_\_\_\_\_  
 Objekt-Nr.: \_\_\_\_\_ EGID: \_\_\_\_\_

### Wärmeübertragung

Zustand / Tipo impianto	Typ der Wärmeübertragung / Tipo di trasmissione calore	Nennleistung / Potenza nominale	Energieeffizienz / Efficienze
			<input type="checkbox"/> Bh <input type="checkbox"/> AOS <input type="checkbox"/> Proz.
			<input type="checkbox"/> Bh <input type="checkbox"/> AOS <input type="checkbox"/> Proz.

Oberfläche der innenliegenden Flächen (BSE) \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>     
 dachfläche: \_\_\_\_\_ m<sup>2</sup>  
 installierte Heizleistung \_\_\_\_\_ kW     
 spezifischer Heizleistungsbedarf \_\_\_\_\_ W/m<sup>2</sup><sub>BSE</sub>  
 Basislast (ohne Luftaustausch) \_\_\_\_\_ kW     
 Basislast (Nettoleistung) \_\_\_\_\_ kW  
 Heizungsart:  Wärmepumpe  Ölheizung  Gasheizung  Holzheizung  Solarthermie  ...

### Eigenschaften der Bauteile

Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...

### Verteilung der Wärme

Leitungsart / Tipo di distribuzione	Diameter / Diametro	Wandstärke / Spessore	Material / Materiale

Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...

### Wärmeverluste

Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...

Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...  
 Die Bauteile sind für den vorgesehenen Einsatz geeignet?  Ja  Nein  ...

① Sur demande, la déclaration de conformité (Ordonnance sur les exigences relatives à l'efficacité énergétique, OEEF) doit être fournie.  
 Bei Bedarf wird eine entsprechende Erklärung (Ordnung über die Anforderungen an die Energieeffizienz, OEEF) erstellt.  
 A richiesta, si fornisce la dichiarazione di conformità (Decreto di attuazione dell'art. 10 del regolamento cantonale dell'energia, OEEF).

**Maquina sanitaria (ECS)**

**Accumulatore di acqua calda**  **Isolante tubi in cui si inserisce il serpente** (1)   
 **Isolante di tubi e cavi elettrici in caso di prescrizione**  
 **Accumilatore combinato** (2)

**Classificazione di rischio per la salute:**  **Preclassificazione generale** (3)  **Preclassificazione locale**  
 **Classificazione per il rischio di incendio** (4)  **Classificazione per il rischio di esplosione** (5)

**Temperatura massima di esercizio:**  **Sì**  **No** **Coef.:** \_\_\_\_\_

**Isolante di terra di tipo V2 o V3:**  **Sì**  **No** **Coef.:** \_\_\_\_\_  
 (Spessore isolante e distanza da parete)

**Détail des informations relatives aux parties de chauffage et de ECS**

**Numero di unità di riscaldamento:** \_\_\_\_\_ **Appartamento / Regio / Ufficio / Centro di lavoro / Scuola / Ospedale, etc.**  
 bâtiments/etc

**Obbligo di installazione in edifici nuovi:**  **Per legge**  **Maquina sanitaria**  **per tutti i tipi di gruppi**  
 bâtiment neuf: **Centralizzato**

**Obbligo di installazione in edifici esistenti:**  **Per legge**  **Centralizzato**  **per tutti i tipi di gruppi**  
 rénovation / extension: **Centralizzato**

**Installazione di riscaldamento:**  **Per legge**  **Maquina sanitaria**  **per tutti i tipi di gruppi**  
 Centralizzato

**Regime di emissione di calore:**  **Per legge**  **Centralizzato**  **per tutti i tipi di gruppi**  
 Centralizzato

**Isolante di tubi in cui si inserisce il serpente:**  **Sì**  **No** **Coef.:** \_\_\_\_\_

① Deckenfür die Installation des Heizkabels (z.B. in der Decke) zu installieren ist vorgeschrieben.  
 ② Die Installation muss in einem geschützten Bereich (z.B. in einem Schrank) erfolgen.  
 ③ Bei der Installation sind die entsprechenden Vorschriften zu beachten.

**Allegati e Riferimenti**

\_\_\_\_\_

**Informazioni**

<p><b>Nome e indirizzo dell'impresa:</b></p> <p>_____</p> <p><b>Responsabile:</b> _____</p> <p><b>Telefono:</b> _____</p> <p><b>Indirizzo:</b> _____</p>	<p><b>Modificati da:</b> _____</p> <p>_____</p> <p>_____</p>	<p><b>Controllato da:</b> _____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p><b>Costo dell'installazione:</b> <input type="checkbox"/> <b>gratuito</b> oppure: _____</p>
--	--	--